

「brand」

Canada
1989
Couleur / Farbe / Colour

16 mm
6'

Réalisateur / Director / Regie
Mike Hoolboom

Image / Photography / Bild
Mike Hoolboom

Montage / Editing / Schnitt
Mike Hoolboom



Production / Produktion
Mike Hoolboom
710-680 Queen's
Quaywest
Toronto, Ontario
M5V 2Y9 – Canada
Tél. +1 416 260 21 85
Fax +1 416 260 21 85

Droits mondiaux /
Worldwide copyright /
Weltweite Rechte
Mike Hoolboom
710-680 Queen's
Quaywest
Toronto, Ontario
M5V 2Y9 – Canada
Tél. +1 416 260 21 85
Fax +1 416 260 21 85

Hoolboom nous invite au cœur d'un univers poétique, composé de superbes séquences en noir et blanc, avec une absence de son qui laisse libre cours à nos réactions devant cette utilisation ludique des images. Véritable hommage à l'enfance et au pouvoir du cinéma, *brand* engage notre imagination à évoquer les jours d'antan. Gamins absorbés dans leurs jeux au parc et lumières se reflétant sur l'eau en motifs étonnants se combinent dans un montage subtil et intense qui nous fait momentanément perdre la notion ordinaire du temps. (mvl)

Hoolboom führt uns in eine poetische Welt in schönstem Schwarzweiss, deren tonlose Bilder den Herzschlag unserer Reaktionen auf seinen verspielten Einsatz alten Materials hörbar machen. *brand* beflügelt als Hommage an die Kindheit und an die Macht des Films unsere Phantasie in der Erinnerung an vergangene Tage. Kinder, völlig in ihr Spiel auf einem Spielplatz vertieft, und sich in verblüffenden Mustern auf dem Wasser spiegelnde Lichter finden sich in einer ebenso subtilen wie starken Montage, die für einen Augenblick unser gewöhnliches Zeitgefühl verdrängt. (mvl)

Hoolboom invites us into a poetic world of beautiful black and whites with no other sound accompanying the images except our own emotional responses to his playful use of old footage. A homage to childhood and the power of cinema alike, *brand* stirs our imagination with memories of days gone by. Children absorbed in their games on a playground and lights reflecting in stunning patterns on water merge in a subtle and strong montage which for a moment makes us lose our ordinary sense of time. (mvl)